

To:

Nationality Sub-section
Travel Documents and Nationality (Application) Section
Immigration Department
4/F, Immigration Tower,
7 Gloucester Road,
Wan Chai

Date: [REDACTED] 2018

Re: Application for Naturalization as a Chinese National

Applicant: Miss [REDACTED]

Documents attached:

1. ID 874 form
2. Self-explanation for Part 11
3. HK ID card copy
4. Hong Kong Birth certificate copy
5. [REDACTED] Passport copy
6. Company Employment Letter copy
7. Letters from Schools/Certificates copy
8. Hong Kong Address proof copy
9. Mr. [REDACTED] (father) HK ID copy & [REDACTED] passport copy
10. Mrs [REDACTED] (mother) HK ID copy & [REDACTED] passport copy
11. Miss [REDACTED] (sister) HK ID copy & [REDACTED] passport copy
12. Attached a HKD1,730 cheque for initial fee.

申請加入中國國籍

(供十八歲或以上人士使用)

Application for Naturalization
as a Chinese National

(For persons aged 18 or over)

香港特別行政區入境事務處

Immigration Department

Hong Kong Special Administrative Region



此欄由辦理機關填寫
FOR OFFICIAL USE ONLY

申請資料條碼
Application reference barcode

申請類別簡碼
Nature Code

申請日期
Application date

批核簡碼
Result Code

批核日期
Result date

注意 ● 填寫此表格前，請先閱讀申請手續說明書 (ID 874A 款)。

IMPORTANT Please read the Guide for Applicants (ID 874A) before completing this form.

● 請以正楷填寫。倘表格內的空位不敷應用，可用另一張紙填寫。

Please write in BLOCK LETTERS. If there is not enough space for your answer, use a separate sheet of paper.

警告 ● 明知而蓄意在本表格內提供虛假資料或作出虛假陳述，即屬違法。

WARNING To give false information or make false statements on this form knowingly is an offence under the law.

● 獲准加入中國國籍者，不得保留外國國籍。

A person whose application for naturalization as a Chinese national has been approved shall not retain foreign nationality.

1. 若以前曾遞交申請書或函件，請註明日期及本處檔號。

Please give here date and Immigration Department reference number of any previous application or correspondence.

2. 個人資料

Personal particulars

☐ 先生
Mr

☒ 小姐
Miss

☐ 太太
Mrs

☐ 女士
Ms

中文姓名
Name in Chinese

婚前姓氏 (如適用者)
Maiden surname (if applicable)

英文姓名
Full name in English

別名 (如適用者)
Alias (if applicable)

出生日期
Date of birth

出生地點
Place of birth HONG KONG

☒ 香港永久性居民身份證號碼/
HK permanent identity card no./

☐ 香港身份證號碼
HK identity card no.

婚姻狀況
Marital status ☒ 未婚
single

☐ 已婚
married

☐ 合法分居
legally separated

☐ 離婚
divorced

☐ 喪偶
widowed

住址
Address Hong Kong

日間電話號碼
Daytime tel. no.

現時國籍
Present nationality

旅行證件種類及號碼
Type and number of travel document PASSPORT NO.

職業
Occupation Management

如屬自僱性質，請說明所經營事業的名稱、地址及業務性質/狀況
If self-employed, please give name, address and the status of the business

如本表格為影印本或從互聯網下載，
請填寫此欄。
Please complete this column if this form
is a photocopy or downloaded copy.

就本人所知及相信，在本頁內所提供的各項資料，均屬正確、完備和真實。
The information given in this page is true, complete and correct to the best of my knowledge and belief.

日期
Date: 2018

申請人簽署：
Signature of applicant:

☐ 請在適當方格內填上「✓」號 Please tick in the appropriate box

3. 配偶 Spouse		
配偶 (婚前) 姓名 Full name of spouse (before marriage)	中文姓名 Name in Chinese	英文姓名 Name in English
配偶的出生日期、地點及國家 Spouse's date, place and country of birth		配偶的國籍 Spouse's nationality
配偶的現時住址 Spouse's present address		
你的配偶是否同時申請加入中國國籍？ Has your spouse jointly applied for naturalization as a Chinese national with you? <input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No		
(如果是，請註明檔案號碼) (If yes, please quote the reference number)		

4. 父母 Parents	
父親的中文姓名 Father's name in Chinese	父親的英文姓名 Father's name in English
父親的出生日期、地點及國家 Father's date, place and country of birth	父親現時的國籍 Father's present nationality
母親的中文姓名 Mother's name in Chinese	母親的英文姓名 Mother's name in English
母親的出生日期、地點及國家 Mother's date, place and country of birth	母親現時的國籍 Mother's present nationality

5. 子女：所有在香港或其他國家居住的子女詳情 Children: Particulars of all children living in Hong Kong or any other country						
中英文姓名 Name in Chinese and English	性別 Sex	出生日期及地點 Date and place of birth	職業 Occupation	現時住址 Present address	現時國籍 Present nationality	如同時申請加入中國國籍，請註明檔號 If applied for naturalization as a Chinese national at the same time, please give reference number

6. 兄弟姊妹：所有在香港或其他國家居住的兄弟姊妹詳情 Siblings: Particulars of all siblings living in Hong Kong or any other country						
中英文姓名 Name in Chinese and English	性別 Sex	出生日期及地點 Date and place of birth	職業 Occupation	現時住址 Present address	現時國籍 Present nationality	如同時申請加入中國國籍，請註明檔號 If applied for naturalization as a Chinese national at the same time, please give reference number
	F		Student	Hong Kong		N/A

如本表格為影印本或從互聯網下載，請填寫此欄。 Please complete this column if this form is a photocopy or downloaded copy.	就本人所知及相信，在本頁內所提供的各項資料，均屬正確、完備和真實。 The information given in this page is true, complete and correct to the best of my knowledge and belief.
日期: 2018	申請人簽署:

☐ 請在適當方格內填上「✓」號 Please tick in the appropriate box

7. 如你曾被法庭 (在香港或海外) 判處有罪，請詳述於後。倘你從未被判有罪，請在左欄內填寫「無」字。
If you have been convicted in a court of law (in or out of Hong Kong) of any crime or offence, please give the details below. If you have not been convicted, write "NONE" in the left hand column.

罪行/犯法行為 Crime/Offence	判決 Sentence	法庭 Court	判決日期 Date of sentence
NONE			

8. 詳列過去七年內的所有住址 (包括香港以外地區的住址)
Give below all your addresses for the last 7 years (including addresses outside Hong Kong)

詳細地址 Full address	日期由 Date from	至 Date to
[Redacted] Hong Kong	[Redacted] -2018	current
[Redacted]	[Redacted] -2014	[Redacted] -2018
[Redacted]	[Redacted] -2009	[Redacted] -2014

初次抵港日期
Date of first arrival in Hong Kong _____

旅行證件號碼 _____ 由 _____ 簽發
Travel document number _____ issued by _____

9. 請說明你在加入中國國籍後計劃居住的地方
Please state in which place you will live if naturalized.

HONG KONG

10. 十八歲或以上的近親屬 (如適用者)
Near relative who is aged 18 or over (if applicable)

本人 (近親屬姓名) _____ 現居 (詳細住址) _____
_____ 於 (出生日期) _____

在 (出生地點) _____ 出生，係中國公民，持有香港永久性居民身份證，
號碼 _____。本人為 (申請人姓名) _____ 的 (關係) _____，
並支持 ☐ 他/ ☐ 她申請加入中國國籍。

I, (near relative's full name in BLOCK LETTERS) _____ of (full address) _____
born on (date of birth) _____ at (place and country of birth) _____, am a
Chinese national holding Hong Kong permanent identity card, no. _____. I am the (relationship) _____
of (name of applicant) _____ and I support ☐ his /
☐ her application for naturalization as a Chinese national.

日間電話號碼
Daytime telephone number _____

近親屬簽署
Signature of near relative _____ 日期
Date _____

如本表格為影印本或從互聯網下載，
請填寫此欄。
Please complete this column if this form
is a photocopy or downloaded copy.

就本人所知及相信，在本頁內所提供的各項資料，均屬正確、完備和真實。
The information given in this page is true, complete and correct to the best of my knowledge and belief.

日期: [Redacted] 2018 申請人簽署: [Redacted]
Date: _____ Signature of applicant: _____

☐ 請在適當方格內填上「✓」號 Please tick in the appropriate box

11. 請說明支持你申請加入中國國籍的理由 (如有者)

Please state the reasons (if any) to support your application for naturalization as a Chinese national.

Please see the attached self-explanation letter.

12. 聲明

Declaration

本人，即下開簽署人，現謹此聲明：

I, the undersigned, declare that:

- (1) 就本人所知及相信，在本申請書內所提供的各項資料，均屬正確、完備和真實。
The information given in this application is true, complete and correct to the best of my knowledge and belief.
- (2) 在本申請審查期間，如情況有任何改變以致影響本申請書內各項資料的準確性，本人承諾以書面通知入境事務處處長。
I undertake to inform the Director of Immigration in writing of any change in circumstances which may affect the accuracy of the information given while this application is being considered.
- (3) 在獲得批准加入中國國籍後，本人不會保留外國國籍。
I shall not retain foreign nationality on becoming a Chinese national.
- (4) 本人同意為辦理此項申請所須進行的任何查詢。
I consent to the making of any enquiries necessary for the processing of this application.
- (5) 本人同意為處理此項申請而向任何在香港特別行政區境內或境外的政府機關、公共機構或私營機構提供本申請書內所提供的資料。
I consent to the release of the information given in this application to any government authorities, public bodies or private organizations which are within or outside the Hong Kong Special Administrative Region for the processing of this application.
- (6) 本人現授權所有在香港特別行政區境內或境外的政府機關、公共機構或私營機構向香港特別行政區政府入境事務處提供為處理此項申請所需的任何記錄或資料。
I authorize all government authorities, public bodies or private organizations which are within or outside the Hong Kong Special Administrative Region to release to the Immigration Department of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region any record of information which the Immigration Department may require for the processing of this application.

日期

Date

2018

申請人姓名及簽署

Name and Signature of applicant

此欄由辦理機關填寫

For official use only

備註

Remarks

首次繳費

Initial payment

費用

Fee paid \$

收款員姓名及簽署

Shroff's name and signature

收據號碼

Receipt no.

日期

Date

餘額繳費

Balance payment

費用

Fee paid \$

收款員姓名及簽署

Shroff's name and signature

收據號碼

Receipt no.

日期

Date

領取證書時用

For acknowledgment of receipt of certificate

本人已領取加入中國國籍證書，號碼

I have received a Certificate of Naturalization, no. _____

證書領取人姓名及簽署

Name and signature of recipient _____

領取證書日期

Date of receiving certificate _____

簽發證書

Issue of certificate

已完成簽發加入中國國籍證書

Issue of a Certificate of Naturalization has been completed.

簽發職員姓名、職位及簽署

Name, post and signature of issuing officer _____

日期

Date _____

To:
Nationality Sub-section
Travel Documents and Nationality (Application) Section

Application for Naturalization as a Chinese National
ID 874 form: Appendix sheet for Part 11

Date: [REDACTED] 2018

Main Applicant : Miss [REDACTED]

Please state the reasons(if any) to support your application for naturalization as a Chinese National.

Self-explanation:

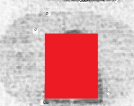
[REDACTED]

Best regards,

[REDACTED]

[REDACTED]

香港永久性居民身份證
HONG KONG PERMANENT IDENTITY CARD



出生日期 Date of Birth

[Redacted]

女 F

AZ

簽發日期 Date of Issue

[Redacted]

-15



BIRTHS AND DEATHS REGISTRY, HONG KONG
香港生死登記處

CERTIFIED COPY OF AN ENTRY IN A REGISTER OF BIRTHS
KEPT IN TERMS OF THE BIRTHS AND DEATHS REGISTRATION ORDINANCE
根據生死登記條例規定而備存的出生登記冊內一項記項的核證副本

(1)	Registration no. 登記編號	[REDACTED]
(2)	When and where born 出生日期及地點	[REDACTED] HOSPITAL
(3)	Name, if any 名字 (如有的話)	[REDACTED]
(4)	Sex 性別	FEMALE
(5)	Surname and name of father 父親姓名	[REDACTED]
(6)	Maiden surname and name of mother 母親婚前姓氏及名字	[REDACTED]
(7)	Signature, description and residence of informant 申報人簽署、 身分及住址	[REDACTED] KOWLOON
(8)	When registered 登記日期	[REDACTED]
(9)	Signature of registrar 登記官員簽署	SIGNED [REDACTED] DISTRICT REGISTRAR
(10)	Name, if added after registration of birth 名字 (如在出生登記後加上)	*****
(11)	Hong Kong permanent resident status under paragraph 2(a) of the First Schedule to the Immigration Ordinance (Cap. 115) (Established/Not established) (《入境條例》(第115章)附表1 第2(a)條所界定的香港永久居民身分 (確定/未確定))	[REDACTED]

CERTIFIED to be a true copy of an entry in the register of births in Hong Kong this
現證明此乃本港出生登記冊內一項記項的真實副本

[REDACTED]
a registrar of births & deaths
生死登記官員

CAUTION: Any person who (1) falsifies any of the particulars on this certificate, or (2) uses a falsified certificate as true, knowing it to be false, is liable to prosecution.
警告：任何人士，如（一）篡改本證書內的任何項目或（二）明知證書為偽造但故意視作真實而使用的話，可能會被檢控。

Audit no.
核數號碼





Travel Documents and Nationality (Application) Section
Immigration Department
4/F, Immigration Tower
7 Gloucester Road, Wan Chai
Hong Kong

2018

Dear Sir,

Employment Confirmation Letter

This letter serves to confirm the employment details of the below employee.

Full Name:

HKID No.:

Position:

Contract Period:

Classification:

Monthly Salary:



Ms. [REDACTED] will enrol in the Mandatory Provident Fund (MPF) after 60 days of continuous employment.

Yours sincerely
For and on behalf of



[Redacted]

Class IX				
Subject Code and Name	Grade	Grade	Overall Grade (FA+SA)	
	FA	SA	Grade	Grade Point
ENGLISH COMM.	A2	A2	A2	09
MATHEMATICS	A2	A2	A2	09
SCIENCE	A1	B2	A2	09
SOCIAL SCIENCE	A2	B2	A2	09
MUSIC	B1	B1	B1	08
	B1	A1	A2	09

Class IX				
	Grade			Grade
Work Education	A			A
Art Education	A			A+
Physical and Health Education / Games	A			A

Life Skills : Co-Scholastic Areas				
Thinking Skills	A+			A
Social Skills	A+			A
Emotional Skills	A+			A

Attitudes and Values :				
Attitude towards	Descriptive Indicators		Grade	Grade
Teachers			A+	A
School-mates			A+	A+
School Programmes			A+	A+
Environment			A+	A+
Value Systems			A	A

Co-Scholastic Activities :				
Activity				
LITERARY & CREATIVE SKILLS	A+			A+
SCIENTIFIC & ICT SKILLS	A			A+
SPORTS/INDIGENOUS SPORTS (KHO-KHO ETC)	A			A+
SWIMMING	B			A+

[Redacted]

IB DIPLOMA TRANSFER CERTIFICATE

S. NO.:

1. Name of the Student :
2. Admission No. :
3. Sex :
4. Name of the Father & Mother :
5. Occupation :
6. Date of Birth (Figures & Words) :
7. Nationality :
8. Religion :
9. a). Date of Admission to School :
- b). Date of Admission to IB Diploma :
10. Date of leaving :
11. Reason for leaving :
12. Attendance in First Year :
- Second Year :
13. Subject learnt Higher Level Subject 1 :
- Higher Level Subject 2 :
- Higher Level Subject 3 :
- Standard Level Subject 1 :
- Standard Level Subject 2 :
- Standard Level Subject 3 :
14. Result :
15. Academic Interest :
16. Collateral Interest :
17. Health & Physical Development :
18. General Character & Conduct :

Date : 2014

PRINCIPAL



[Redacted]

[Redacted]

[Redacted]

[Redacted]

Date of issue: [Redacted]/14

Course ref:

Candidate name/number:

Date of birth:

School:

Examination session:

[Redacted]

Subject	Level	Grade	Percentage equivalent
ECONOMICS	[Redacted]	[Redacted]	[Redacted] %
BIOLOGY	[Redacted]	[Redacted]	[Redacted] %
CHEMISTRY	[Redacted]	[Redacted]	[Redacted] %
ENGLISH A LANG AND LIT	[Redacted]	[Redacted]	[Redacted] %
[Redacted]	[Redacted]	[Redacted]	[Redacted] %
MATHEMATICS	[Redacted]	[Redacted]	[Redacted] %

Extended essay subject:

Extended essay grade:

Theory of knowledge grade:

Combined grade:

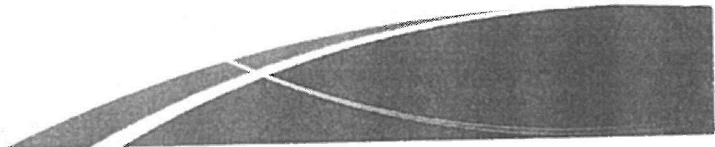
Total points:

Result:

[Redacted]

Diploma awarded

All CAS (Creativity-Action-Service) requirements have been fully satisfied.





香港中文大學 [REDACTED]
The Chinese University of Hong Kong, [REDACTED]

教 务 处
REGISTRY OFFICE

To whom it may concern

Letter of Certification

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED], 2018



香港中文大學
The Chinese University of Hong Kong

Name

:

Admission No.

:

Student ID

:

Notification of Admission

※ ※ ※ ※ ※

2014

香港電燈有限公司
The Hongkong Electric Co., Ltd.



Account Number [REDACTED]
Date of Bill [REDACTED]/2018

Residential Tariff

From [REDACTED] days of consumption			Scheduled Next Meter Reading Date [REDACTED]/2018
Meter No.	Present Reading	Previous Reading	

[REDACTED] [REDACTED] [REDACTED] [REDACTED]

Basic Charge
Fuel Cost Adjustment 23.4 ¢/unit
Special Fuel Rebate -16.0 ¢/unit
Special Rent & Rates Rebate -4.0 ¢/unit
Current Month Charge
Previous Balance
Current Bill Balance

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

Last payment of [REDACTED] 2018. Thank you.
Deposit Amount [REDACTED]

Please Pay This Amount: \$0.00

For your convenience, bill balance below \$150 will be carried forward to the next bill. Bill payment for [REDACTED] is not required at present.

Unit	[REDACTED]
	[REDACTED]
	[REDACTED]
	[REDACTED]
	[REDACTED]
	[REDACTED]
Month Billed	[REDACTED]

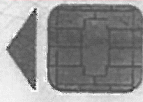
2018

Carbon emissions per unit of electricity consumed	Per capita consumption for HK Electric residential customers
0.79 kgCO ₂ e	170 units / month



香港永久性居民身份證
HONG KONG PERMANENT IDENTITY CARD

[REDACTED]



出生日期 Date of Birth

[REDACTED]

男 M



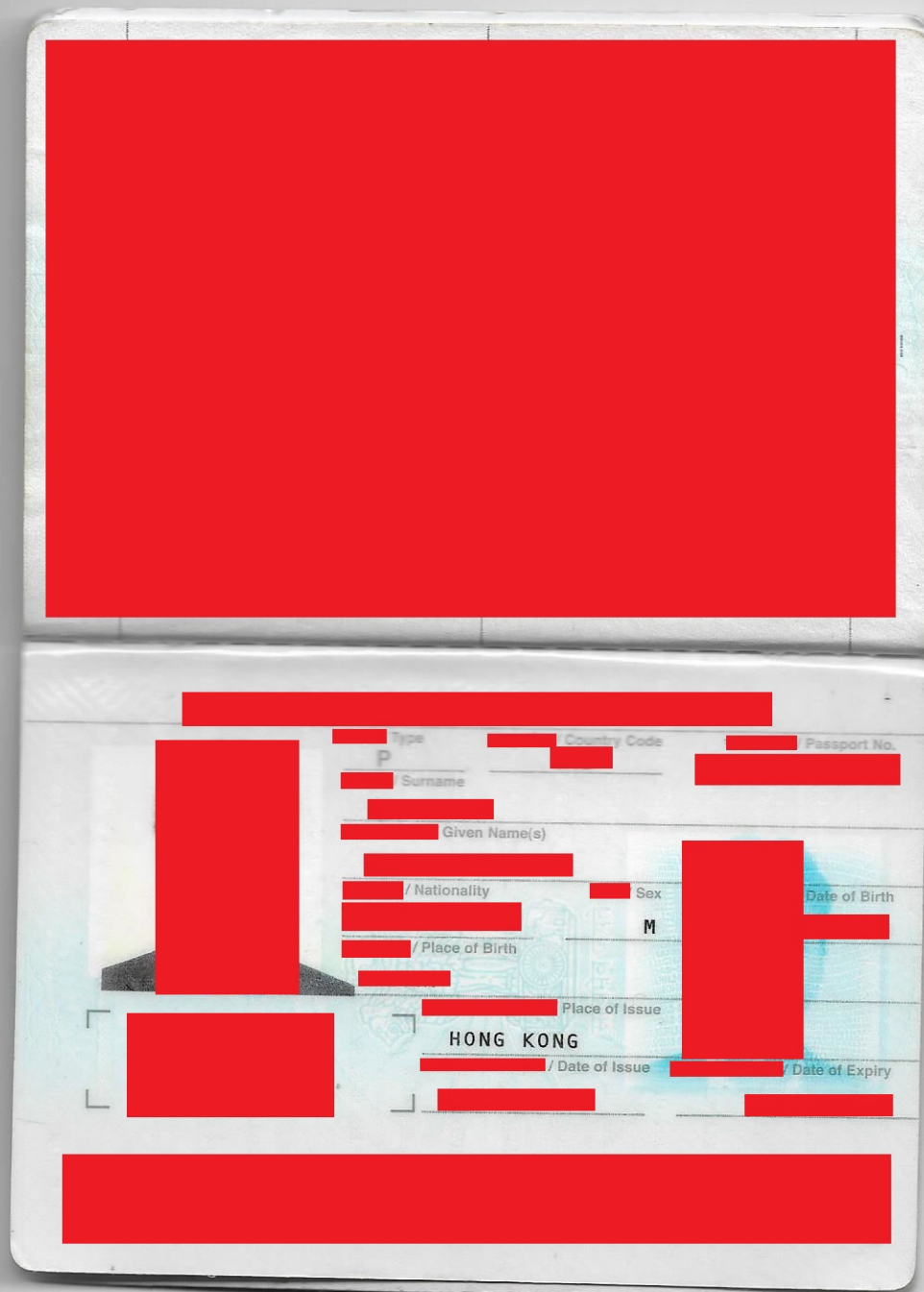
A0

簽發日期 Date of Issue

[REDACTED]

-08

[REDACTED]



香港永久性居民身份證
HONG KONG PERMANENT IDENTITY CARD

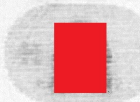
[REDACTED]



出生日期 Date of Birth

[REDACTED]

女 F



A0

簽發日期 Date of Issue

[REDACTED]

-05

[REDACTED]



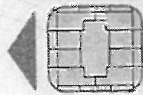
Passport information form with fields for Type, Country Code, Passport No., Surname, Given Name(s), Nationality, Sex, Date of Birth, Place of Birth, Place of Issue, Date of Issue, and Date of Expiry. The text "HONG KONG" is visible in the Place of Issue field.

Type	Country Code	Passport No.
P		
Surname		
Given Name(s)		
Nationality	Sex	Date of Birth
	F	
Place of Birth		
Place of Issue	HONG KONG	
Date of Issue	Date of Expiry	



香港永久性居民身份證
HONG KONG PERMANENT IDENTITY CARD

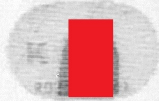
[REDACTED]



出生日期 Date of Birth

[REDACTED]

女 F



AON

簽發日期 Date of Issue

[REDACTED]

-11

[REDACTED]



[Redacted]

[Redacted]

Type [Redacted] Country Code [Redacted] Passport No. [Redacted]

P Surname [Redacted]

[Redacted] Given Name(s) [Redacted]

[Redacted] / Nationality [Redacted] / Sex F [Redacted] / Date of Birth [Redacted]

[Redacted] Place of Birth [Redacted]

[Redacted] / Place of Issue

HONG KONG

[Redacted] / Date of Issue [Redacted] / Date of Expiry [Redacted]

[Redacted]